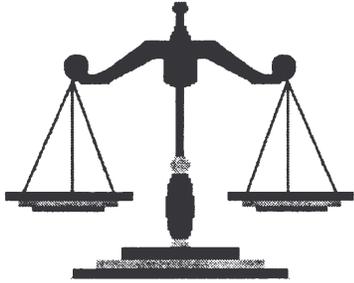


بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ



# وهقايعی کوردستان

رۆژنامه‌ی ره‌سمیی حکومه‌تی هه‌ریمی کوردستانه / وهزاره‌تی داد ده‌ری ده‌کات

ژماره (٢٣) سالی دووهم ٢٠٠١/١١/١٥ زاینی (٢٤) ی گه‌لآرتزان ٢٧٠١ کوردی (٣٠) ی شه‌عبان ١٤٢٢ ی کۆچی

## له‌م ژماره‌یه‌دا :

- یاسای ژماره (١٦) ی سالی ٢٠٠١  
یاسای پزشکی دادگوزاری هه‌ریمی کوردستانی عێراق
- فه‌رمانی یه‌کبوونی شاره‌وانی که‌له‌ک و خه‌بات
- فه‌رمانی داب‌پرینی سه‌رۆکایه‌تی شاره‌وانی به‌شیریان  
له به‌رپوه‌به‌رایه‌تی شاره‌وانیه‌کانی ده‌ۆک و به‌سته‌وه‌ی  
به شاره‌وانی هه‌ولێر

ئه‌هرشیفی رۆژنامه‌ی وه‌قايعی کوردستان

[www.mojkurdistan.com](http://www.mojkurdistan.com)

e.mail: [waqaea@yahoo.com](mailto:waqaea@yahoo.com)

به‌داله ( ٢٢٢٠٣٥١ : ٢٢٢٠٣٥٢ : ٢٢٢٠٣٥٣ : ٢٢٢٠٥١٢ )



ناوێشان : هه‌ولێر باڵه‌خانه‌ی وه‌زاره‌تی داد

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

# وقائع كوردستان

الجريدة الرسمية لحكومة إقليم كوردستان العراق - تصدرها وزارة العدل

العدد (٢٣) السنة الثانية ٢٠٠١/١١/١٥ م (٢٤) كـه لآرپزان ٢٧٠١ ك (٣٠) شعبان ١٤٢٢ هـ

في هذا العدد

- قانون رقم (١٦) لسنة ٢٠٠١  
قانون الطب العدلي لأقليم كوردستان العراق  
ص ١١
- توحيد بلديتي كهك و خهبات  
ص ١٠
- فك أرتباط رئاسة بلدية بشيريان  
من مديرية بلدية دهوك وربطها برئاسة بلدية اربيل  
ص ١٠

نشر شيفي رۆژنامه‌ي وه قايعي كوردستان

www.mojkurdistan.com

e.mail: waqaea@yahoo.com

البدالة ( ٥١٢-٢٢٢ : ٢٢٢-٢٥٢ : ٢٢٢-٥١٢ )

سعر النسخة ( ٥ ) دنانير



به ناوی خوای به خشندهو میهره بان

به ناوی گه له وه

ئه نجومه نی نیشتمانی کوردستانی عیراق

ژماره ی دهره یان : ۱۶

روژی دهره یان : ۲۶/۱۰/۲۰۰۱

پشت به حوکمه کانی برگه (۱) ی ماده ی (۵۶) و ماده ی (۵۳) له یاسای ژماره (۱) ی هه موارکراوی سالی (۱۹۹۲) و ، له سه ر داوای وه زیری ته ندروستی و کاروباری کۆمه لایه تی و ره زامه ندی ئه نجومه نی وه زیران و ئه و یاسا کاریه ش که ئه نجومه نی نیشتمانی کوردستانی عیراق له دانیشتنی ئاسایی ژماره (۱۱) ی روژی (۲۵/۱۰/۲۰۰۱) یدا ئه نجامی داوه و ، به پیی ئه و ده سه لاته ش که برگه (۳) ی یاسای ژماره (۱۰) ی سالی ۱۹۹۷ پیمانی داوه ، برپاری دهره یانی ئه م یاسایه ی خواره وه مان دا :

### یاسای ژماره (۱۶) ی سالی ۲۰۰۱ یاسای پزشکی دادگوزاری ههریمی کوردستانی عیراق

ماده ی یه که م :

مه به ست له م ده سه ته واژانه ی خواره وه مانا کانی به رامبه ریانه :

۱. ههریم : ههریمی کوردستانی عیراق .
۲. وه زاره ت : وه زاره تی ته ندروستی و کاروباری کۆمه لایه تی ههریم .
۳. وه زیر : وه زیری ته ندروستی و کاروباری کۆمه لایه تی ههریم .
۴. په یمانگا : په یمانگای پزشکی دادگوزاری .

### دهره وه ی یه که م ئاما نجه کان و بنیچه کان

ماده ی دووهم :

ئامانجی ئه م یاسایه ئه وه یه که ئیش و کاری پزشکی دادگوزاری له ههریمدا ریک بخت و سه ویه ی کارامه یی کارمه نده کانی به رز بکاته وه و کارو پیشه یان به ره و چاکتر ببات به مه به ستی یاریده دانی دادگوزاری .

ماده ی سیه م :

ئامانجه کانی ئه م یاسایه له مانه ی خواره وه لینه دی :

وردستان



یه که م : یه کخستنی شیوازی ئیش و کاری تیمارگه ی دادگوزاری له هه ریئمدا و سه رپه رشتیی به کارخستنی.

دووهم : ئاماده کردن و پیشکەش کردنی شاره زایی زانستی و هونه ری بو دادگاگان و لایه نی لی پیچانه وهی پیوه نیدار.

سییه م : مه شق پی کردن و راهینانی کادیره پزشکی و تهنروستی و هونه ریه کان.

چوارهم : ئاماده کردنی ئه و دیراسه تانه ی که پیوه نیدیان به پزشکی دادگوزارییه وه هه یه .

پینجه م : به جی هینانی لیکدانه وه و شیکاری ئاماری زه بره کانی (وقعات) پزشکی دادگوزاری .

### دهروازی دووهم

### پیکهاته کانی پزشکی دادگوزاری

مادده ی چوارهم :

به پی ئه م یاسایه (په یمانگای پزشکی دادگوزاری) داده مه زری و باره گاکه ی له هه ولیر ده بی و به وه زاره ته وه ده به ستری.

مادده ی پینجه م :

پیکهاته ره کانی پزشکی دادگوزاری ئه مانه ن :

یه که م : په یمانگای پزشکی دادگوزاری ، له مانه پیک دیت :

أ. ئه نجومه نی په یمانگا .

ب. به شه کانی په یمانگا که .

دووهم : تیمارگه دادگوزاریه کانی مؤلگه ی پاریزگاگان . ئه مانه له رووی ئیدارییه وه به دایه ره تهنروستییه کانی پاریزگا که وه ده به سترین ، به لام له رووی هونه ریه وه به په یمانگا وه ده به سترین .

مادده ی شه شه م :

له و پاریزگایانه دا که زانکویان تیدا هه یه ، وه زیر بو ی هه یه تیمارگه دادگوزاریه کان له کاتی پیوستدا بکات به په یمانگای پزشکی دادگوزاری به په ی مودیرییه ت.

مادده ی جهوتهم :

یه که م : ئه نجومه نی په یمانگا له مانه پیک ده هینری.

۱. به ریوه به ری په یمانگا - سه رۆکی ئه نجومه نه که یه .

۲. نوینه ریکی وه زاره تی پيشمه رگه ، وه زیری پيشمه رگه له ئاو پزشکی سه ربا زیه کانداه لئ ده بئیری - به ئه ندام .



۳. نوینەریکی وەزارەتی ناوڤۆ ، وەزیری ناوڤۆ لە ناو ئەفەسەرکانی پۆلیسدا هەلی دەبژیری و روتبەکە ی لە (مقدم) کەمتر نەبی و پروانامە ی بە کالۆریۆسی لە یاسادا هەبی ، یان فرمانبەریکی حقوقی خاوەن شارەزایی و ئەزموون بیّت لە وەزارەتی ناوڤۆ - بە ئەندام.
۴. نوینەریکی ئەنجومەنی فیزکردنی بالۆ لیکۆلینەو هە زانستی لە هەریم ، ئەنجومەن لە ناو مامۆستایانی ماددە ی پزیشکی دادگوزاری زانکۆکانی هەریمدا دایدەنی - بە ئەندام.
۵. دادوهرێک کە لە پلە ی دوو هە کەمتر نەبی ، وەزیری داد دایدەنی - بە ئەندام .
۶. موودەعیەکی گشتی کە لە پلە ی دوو هە کەمتر نەبی ، وەزیری داد دایدەنی - بە ئەندام.
۷. سەرۆکانی بەشەکانی پەیمانگای پزیشکی دادگوزاری - دەبنە ئەندام.
۸. سی پزیشکی دادگوزاری ، وەزیر دایاندەنی - بە ئەندام.
۹. پزیشکی پسرۆر ، بۆ ماو هە دوو سال - کە یارای تازەکردنەو هەشە - وەزیر دایدەنی - بە ئەندام.

دوو هە : ئەنجومەنی پەیمانگاکە ، هەر سی مانگ جارێک کۆدەبیته و ه . سەرۆکی ئەنجومەنیش بۆی هە یه ، کە ی پپووستی بیّت بانگهێشتی بکات بۆ کۆبوونەو ه ، نیصابیش بە ئامادەبوونی دوو لە سیی ئەندامانی ئەنجومەن دیتە جی و بریارەکانیش بە زۆرینە ی دەنگی ئامادەبووان دەر دەچێ و ئەگەر دەنگەکانیش هاوتابوون ئەو ه ، لەو بارەدا دەنگی سەرۆک بۆ کام تایان بووی ، ه ی ئەو ه .

سییەم : ئەنجومەن بۆی هە یه هەر کە سیکی شارەزاو پسرۆر ، بە باشی بزانی ، بانگی بکات بۆ کۆبوونەو ه کە ، بە لام مافی دەنگدانیان نابیت.

ماددە ی هەشتەم :

ئەنجومەنی پەیمانگا ئەم ئیش و کارانە دەگریته ئەستۆ :

یە کەم : ئامادەکردنی پلانی سالانە ی پەیمانگە ی دادگوزاری هەریم و بە دواداچوونی بەرکارخستنی .

دوو هە : ئامادەکردنی بوجە ی سالانە و حسابکاری کۆتایی پەیمانگاکە و ه ی تیمارگەکانی .

سییەم : لە ناو ئەندامەکانی خۆیدا لیژنە یه کە لە (۳) سی پزیشکی دادگوزاری پیک دەهینی لەوانە ی کە هیشتا لە وەزیفەدان ، بۆ ئەو ه ی سەیری ئەو ناپەرەزاییانە بکات کە دەر بارە ی راپۆرتەکانی پزیشکی دادگوزاری پبشکەش دەکرین .

چوارەم : هەر پشینیاریکی بە باشی بزانی بۆ بەرنامە ی پزیشکی دادگوزاری و خویندنی بالای

پسرۆر بۆ پزیشکانی دادگوزاری ، پشکەشی دەکات .

پینجەم : کردنەو ه ی خولی مەشق ئیقرار دەکات بۆ خاوەن پیشە ی پزیشکی و تەندروستی و هونەرییەکان لە پزیشکی دادگوزاریدا .



شه شه م : راده سپیری که ئیجازه ی خویندن بدریت به کارمەندانی تیمارگه ی دادگوزاری یان ئیفاد بکرین.

حه وته م : راده سپیری که پاداشت بدری به کارمەندانی تیمارگه ی دادگوزاری وه ک دنه دانیک بۆ کاره نایابه کانیان.

هه شته م : سهیری هه موو شتیك ده کات که وه زیر یان به پیره بهری په یمانگا بۆی هه واله بکات.  
مادده ی نویه م :

به پیره بهری په یمانگا به فه رمانی وه زیر داده مه زریت ، که یه کیک بیت له وانه ی برونانه ی پسپوریان له پزیشکی دادگوزاریدا هه بی بۆ ماوه یه کیش له حه وت سال که متر نه بی پیشه که ی به سه ر بردبی ، یان یه کیک بیت له پزیشکه دادگوزاریه کان و ماوه یه ک ئه م پیشه یه ی به سه ر بردبی له دوازه سال که متر نه بی ، باشتریش ئه وه یانه که برونانه ی به کالۆریۆسی له یاساشدا هه بی.

مادده ی ده یه م :

یه که م : به پیره بهری په یمانگا ئه م ئیشانه ده کات :

أ. به پیره بردنی ئیش و کاری په یمانگا و ، سه رپه رشتی هونه ریی ئیش و کاری تیمارگه دادگوزاریه کان له پارێزگا کاندان.

ب. به رکارخستنی بریاره کانی ئه نجومه ن.

ج. هه لسه و پاندنی ئه و ده سه لاتانه ی که وه زیر یان ئه نجومه ن داویتی.

دوه م : به پیره بهری په یمانگا یه کسه ر به وه زیره وه په یوه سه ته .

مادده ی یازده :

په یمانگا له م به شانیه ی خواره وه پیک دیت :

یه که م : به شی فه حسکردنی زیندوووه کان ، پزیشکیکی دادگوزاری سه رۆکایه تی ده کات.

دوه م : به شی فه حسکردنی مردوووه کان ، پزیشکیکی دادگوزاری سه رۆکایه تی ده کات.

سییه م : به شی تا قیگه .

چواره م : به شی وینه گرتن و تیشک ، پزیشکیکی لیژان سه رۆکایه تی ده کات.

پینجه م : به شی ئامارکاری و لیکۆلینه وه کان.

مادده ی دوازه :

وه زیر ، به پینمایه گی که ده ری ده کا بۆی هه یه :

یه که م : پسپوری به شه کان و شه رت و شه رووتی کارمەندان و ئه رکه کانی سه رشانیه ی تیدا دیاریکات.

دوه م : به شی تازه له په یمانگا تیمارگه دادگوزاریه کاندان بکاته وه .



ماددهی سپازده :

تیمارگه‌ی دادگوزاری له مه‌که‌زی هه‌ریه‌که له پارێزگاگاندا ، پزیشکیکی دادگوزاری سه‌رۆکایه‌تی ده‌کات .

### ده‌روازه‌ی سییه‌م پزیشکی دادگوزاری

ماددهی چواره‌ه :

هه‌ر پزیشکی نازناوی پسپۆری له پزیشکی دادگوزاریدا هه‌بێ ، یا سه‌رمپو به‌ کردار پزیشکیکی دادگوزاری بۆ ماوه‌یه‌ک به‌سه‌ر بردبێ له (٣) سال‌ که‌مه‌تر نه‌بێ ، یان هه‌ر پزیشکی خولی راهینان و مه‌شقی به‌سه‌رکه‌وتویی له په‌یمانگایه‌کی پزیشکیکی دادگوزاری پرۆپایه‌کرادا ته‌واو کردبێ و ماوه‌ی خوله‌که‌ی له یه‌ک سال‌ ته‌قویمی که‌مه‌تر نه‌بێ ، ئه‌وانه به‌ پزیشکی دادگوزار له قه‌له‌م ده‌درین.

ماددهی پاژده :

یه‌که‌م : پزیشکی دادگوزار ئه‌م ئیشانه‌ی خواره‌وه ده‌کات :

- أ. تووشبووه‌کان فه‌حس ده‌کا تا جووری تووشبوونه‌که‌و هۆکاره‌که‌ی ده‌سنیشان بکات.
- ب. جه‌سته‌و لاشه‌و ئیسکه‌کان توێکاری (تشریح) ده‌کا تا هۆکاری مردنه‌که‌ روون بکاته‌وه.
- ج. له هه‌لدانه‌وه‌ی گۆرو ده‌رهینانی لاشه‌دا ئاماده‌ ده‌بێ بۆ ئه‌وه‌ی وه‌سفی بکا یان توێکاری بکات تا هۆکاری مردنه‌که‌ی روون بکاته‌وه یان بۆ ئه‌وه‌ی هه‌ر فرمانیکی تر ئه‌نجام بدات که دادوه‌ری لیکۆلینه‌وه داوای ده‌کات.
- د. رای هونه‌ری خۆی له‌سه‌ر ئه‌و رووداوه پزیشکیانه‌ ده‌رده‌بێ که خراونه‌ته به‌رده‌می دادوه‌ری.

ه. ته‌مه‌ن ده‌خه‌ملینێ.

- و. پشکنین و موعايه‌نه‌ی مه‌وقیعی ، که پێویست بێت ئه‌نجامی ده‌دات.
- ز. ئه‌و زه‌برانه (الوقعات) فه‌حس ده‌کات که پێوه‌ندیان به‌ جوومی ئاکارو ئه‌خلاق و ره‌فتاری گشتیه‌وه هه‌یه.

ح. مادده‌ی تۆماوو خوینین و فه‌صائیه‌کانیان فه‌حس ده‌کات.

ط. تووک و موو فه‌حس ده‌کا و جیگه‌ی ده‌رکه‌وتن و په‌یدا بوونیان نیشان ده‌دات.

ی. نمونه‌گه‌لی شانیه‌ی (النسجیة) جوور به‌ جوور فه‌حس ده‌کات بۆ ئه‌وه‌ی جوور سروشتیان

ئه‌سه‌رانی رۆژنامه‌ی وه‌قاعی کوردستان

www.mojkurdistan.com



ک. نمونەگەلی غەیرە شانەیی جۆر بە جۆری ، بە نمونە ، وەك سێكەرو زەهرو گولەو دەردراوەكان (افرازات) ی لەش و هی دیکەو جل و بەرگی جۆراو جۆر شیکاری (تحلیل) دەکات.

دووهم : پزیشکی دادگوزاری ، لەسەر داوای دادوهری و لایەنانی پێوەندیداری لێ پێچانەوه ، راپۆرتی پزیشکی دادگوزاری لەسەر هەر ئەركی ئەنجامی بدات ، رێك دەخات. سییەم : راپۆرتی پزیشکی دادگوزار نەینێ دەبییت. ماددەئە شازدە :

پزیشکی دادگوزار بۆ ئەوەی بتوانێ ئەركی خۆی ئەنجام بدات ، دەشی داوای كۆمەك لە پەسپۆران و لایەنی دیکە ی پێوەندیدار بكات و ئەوەش لە راپۆرتەكەیدا روون بكاتەوه. ماددەئە حەقەدە :

یهكەم : دادگا ، یان ئیددیعی گشتی بۆیان هەیه ناپهزایی خۆیان لەسەر راپۆرتی پزیشکی دادگوزاری ، لە بەردەم لیژنە ی ناپهزایی كە دەقەكە ی لە برگە (سییەم) ی ماددەئە هەشتەمی ئەم یاسایەدا هاتووە دەرپەرن و ناشی بەبێ موافەقەتی دادگا پێوەندیدارەكان ناپهزایی خۆیان لەسەر بخەنەروو.

دووهم : بریاری لیژنە ی ناپهزایی ، لەمەدا ، تەنها لە رووی پزیشکی دادگوزارییەوه بنبر دەبێ. ماددەئە هەژدە :

ئەو راپۆرتە پزیشکیانە ی كە بەبێ پزیشکانی دادگوزاری لەسەر داوای دادوهری یان لەسەر داوای لایەنی لێ پێچانەوه ی پێوەندیدار رێك دەخرین ، دەكەونه بەر ناپهزایی دادگا یان ناپهزایی ئیددیعی گشتی یان ناپهزایی پێوەندیداریان و ئاراستە ی ئەو دەزگا تەندروستیە دەكریت كە پزیشكە راپۆرتنوسەكە ی تێدا ئیش دەكات.

### دەروازە ی چوارەم

### رەوشی كار لە پزیشکی دادگوزاریدا

ماددەئە نۆزدە :

یهكەم : وەسفی یەكە یەكە ی ئەو زەبرانە (الوقعات) ی كە لە دادگا یان لە لایەنی لێ پێچانەوه ی پێوەندیدارەوه هەوالە ی تیمارگە ی دادگوزاری دەكرین تۆمار دەكری ، ئەوانە دوا ی ساغ كردنەوه ی ناسنامە ی شەخسی یان لاشە ی مردوو كەو دنیایی لە سەلامەت و دروستی ماددە نێردراوەكان . كە بە پێی رێنماگە لێ دیاردەكرین و بۆ ئەم مەبەستە دەردەچن . ئینجا لە سبلیکی تایبەتیدا تۆمار دەكرین.



دووهم : به پۆیه بهری پهیمانگا ، یان پزیشکی دادگوزاری له پارێزگا که دا زهبره که (الوقعة) هه والهی بهشی تایبته دهکات ، یان ئه گهر پۆیوست بیته هه والهی لیژنه یه کی دهکات که له (۳) پزیشک پیک دیت.

سییه م : زهبره کانی جورمی سه ره به ئاکارو ئه خلاق و رهفتاری گشتی و خه ملاندنی ته مه ن دهخرینه بهردهست لیژنه یه که له (۳) پزیشک پیک دیت.  
**ماده ی بیستم :**

یه که م : زهبره که له سجلی تایبته تی ئه و به شه دا که فه حسه که ی له سه ر کراوه تۆمار ده کری.

دووهم : پزیشکی دادگوزار ، یان به شه تایبته ته که ، یان لیژنه که راپۆرتی کی پزیشکی دادگوزاری ریک ده خات و ئه نجامی فه حسه کانی تیدا دیارده خا ، ئینجا به پۆیه بهری پهیمانگا یان پزیشکی دادگوزاری له پارێزگا که دا ته ئییدی راپۆرته که دهکات.  
**ماده ی بیست و یهک :**

یه که م : لاشه ی مردوو تویکار (تشریح) ده کری ، یان به بریاریکی هۆداری دادوه ری لی پچانه وه ده دریته دهست خاوه نی.

دووهم : پزیشکی دادگوزاری تویکاری لاشه ی که سی ناکات که خۆی چاره سه ری بو کردبی و به مردن کۆتایی هاتبی.  
**ماده ی بیست و دوو :**

پزیشکی دادگوزاری ، داوی ته واوکردنی تویکاری لاشه که ، وه فاتنامه یه کی پزیشکی دادگوزاری ده دات به خاوه نی مردوو که .  
**ماده ی بیست و سی :**

لاشه یه که گومانی نه خۆشییه کی په تا (وباء) ی له سه ربی ، له وه خۆشییانه ی که له لایحه ته ندروستیه نیوده وه له تیه کاندایار کراوه ناشی تویکاری بکریته و ، له م باره دا ده ستوبرد دادوه ری لی پچانه وه و لایه نه ته ندروستیه تایبته کاره کانی لی ئاگادار ده کریته وه .  
**ماده ی بیست و چوار :**

یه که م : پزیشکی دادگوزار له سه ر داوی لایه نی دادوه ری ، له هه لدانه وه ی گۆرپا ئاماده ده بیته .  
 دووهم : پزیشکی دادگوزار بۆی هه یه هه ر له گۆرپه ستانه که دا فه حسی لاشه که بکات یان بیباته وه بۆ به شی تایبته .

## ماده ی بیست و پینج : رۆژنامه ی وه قاعیه ی کوردستان

ئه گهر که سی رازی نه بی فه حسی پزیشکی دادگوزاری له سه ر بکری ده ستبه جی لایه نی لی پچانه وه ی لی ئاگادار ده کری ، بۆ ئه وه ی چی پۆیوست بیته بیکات.



ماددهی بیست و شەش :

تیمارگهی دادگوزاری ، له کاتی زهرووردا بۆی ههیه داوا له دادوهری ئی پێچانهوه په یوه نیدیاره که بکات که فه رمان بدات لاشه که بهر له تیپه پبونی دوو مانگ بنیژریت.

ماددهی بیست و ههوت :

هه ر زهبریکی پزیشکی دادگوزاری ، دهشی له کاتی زهرووردا به بریاری دادوهری ئی پێچانهوهی پێوه نیدیارد و رهزامه ندیی سه روکی دادگای جینایات که ئه و دادوه ره ی پێوه به نده ، له پارێزگایه که وه هه والهی پارێزگایه کی دی بکریت.

ماددهی بیست و ههشت :

وه زارهت ، سالانه له کاتی زهرووردا ئه مانه داده مه زرینئ.

یه که م : ژماره یی پزیشک که ته ئهیل بکرین و به پزیشکی دادگوزار دابمه زرین.

دووه م : ژماره یی یاریده ده ری پزیشکی که ته ئهیل بکرین له تیمارگای دادگوزاریدا دابمه زرین.

ماددهی بیست و نوو :

وه زیر بۆی ههیه ، سه رباری ئه و ده رماله یه ی که ده قه کانیا ن له رینمانیی وه زاره تی دارایی و ئابووریدا هاتوو ، ده رماله ی دیکه ش بۆ کارمه ندانی پزیشکی دادگوزاری بپریته وه ، به هاوده نگی له گه ل ئه و وه زاره ته دا و به م شیوه یه ی خواره وه :

یه که م : بۆ پزیشکی دادگوزاری (٤٠٠٠) چوار هه زار دینار ده رماله ی مانگانه ده بریته وه .

دووه م : بۆ کارمه ندانی تیمارگهی دادگوزاری ئه وانه ی که به کالۆریۆس یا ن بروانامه ی گه وره تریا ن هه یه و پزیشک نین (٢٠٠٠) دوو هه زار دینار ده رماله ی مانگانه یا ن بۆ ده بریته وه .

سییه م : بۆ کارمه ندانی کادیری ته ندروستی و هونه ری که له تیمارگه دادگوزاریه کاندای ئیش ده که ن (١٠٠٠) هه زار دینار ده رماله ی مانگانه یا ن بۆ ده بریته وه .

چواره م : بۆ کادیره خزمه تگوزاره کان که له تیمارگه دادگوزاریه کاندای خزمه ت ده که ن (٥٠٠) پینچ سه د دینار ده رماله ی مانگانه یا ن بۆ ده بریته وه .

پینجه م : ئه و ده رمالانه ی له هه ر چوار برگه که ی سه ره وه دا هاتوو له حوکمه کانی یاسای ژماره (٩٣) ی سالی (١٩٦٧) ی ده رماله ی فرمانبه رانی ده ولته هه لآویڕ ده کرین (تستثنی).

ماددهی سی :

ئه و پزیشک و ده رمانسا زو یاریده ده ری پزیشکانه ی که له تیمارگه دادگوزاریه کاندای ئیش ده که ن ، له حوکمه کانی یاسای پله دارکردنی خاوه ن پیشه پزیشکیه کان و له حوکمه کانی یاسای پله دارکردنی خاوه ن پیشه ته ندروستیه کان که له دیهات و گونده کاندای ئیش ده که ن ، عه فو ده کرین.

ماددهی سی و یهک :

www.mojkurdistan.com

پێویسته ئه نجومه نی وه زیران حوکمه کانی ئه م یاسایه بخه نه بهرکار.



ماددهی سی و دوو :

وهزیر بۆی ههیه ، بۆ ساناکردنی بهرکارخستنی حوکمهکانی ئەم یاسایه رینمایی دهربهینی.

ماددهی سی و سی :

ههردهقی پێچهوانه‌ی حوکمهکانی ئەم یاسایه بێت ناخریته بهرکار.

ماددهی سی و چوار :

ئەم یاسایه له رۆژی بلاوکردنه‌وه‌ی له (وهقایی کوردستان)دا ده‌خريته بهرکار.

د. رۆژنوری شاوهیس

سه‌رۆکی ئەنجومه‌نی نیشتمانی کوردستانی عێراق

### هۆکاره زه‌رووره‌کان

بۆ جه‌خت کردنه‌وه له‌سه‌ر گرنگی و بایه‌خی پزیشکی دادگوزاری و ، به‌مه‌به‌ستی به‌ره‌وچاکتر بردن و ریکخستنی ئه‌رکه‌کانی به‌جۆریکی ئه‌وتۆ که‌ بتوانی به‌جۆریکی زانستانه‌و شیوازیکی فراژووکره‌و ئه‌رکه‌کانی سه‌رشانی خۆی به‌جی‌بگه‌یه‌نی، به‌مه‌به‌ستی ده‌سنیشان کردنی ئیش و کاری پزیشکی دادگوزاری و ، به‌رزکردنه‌وه‌ی که‌فائەت و به‌هره‌مندی کارمە‌ندانی تیمارگه‌ی دادگوزاری و ، زه‌مانه‌تی پزیشکه‌ دادگوزاره‌کان به‌پێی پلانیکی ئاودامان که‌ پێداویستی هه‌ریم پرېکاته‌وه به‌جۆری که‌ عه‌داله‌ت وه‌دی بێنی، به‌وردی و به‌خیراییش مه‌سه‌له‌کان به‌پێی توانا یه‌کلایی بکاته‌وه ، له‌به‌ر ئه‌وانه‌ هه‌مووی ، ئەم یاسایه یاساکاری کرا.

ئه‌هرشیفی رۆژنامه‌ی وه‌قایی کوردستان

www.mojkurdistan.com



### بيريان

- به پيی ئه‌و ده‌سه‌لانه‌ی که به گوێره‌ی ماده‌ی (۱۱) له ياسای به‌ريوه‌بردی شاره‌وانییه‌کان ژماره (۶)ی سالی ۱۹۹۳ی هه‌موار کراو پيیمان دراوه‌و له‌به‌ر ليکدانی ناحیه‌ی خه‌بات و که‌له‌ک به پيی نووسراوی وه‌زاره‌تی ناوخۆ ژماره (۳۱۰۹) له ۲۰۰۱/۵/۱۵ پيريانماندا به :-
۱. يه‌کبوونی شاره‌وانی که‌له‌ک و خه‌بات.
  ۲. هه‌موو فهريمانبه‌رانی ده‌خرينه سه‌ر ناحیه‌ی خه‌بات.
  ۳. ئەم بيريان له رۆژی بلا‌بوونه‌وه‌ی له رۆژنامه‌ی ره‌سمیدا جيبه‌جی ده‌کريت.

مأمون نور محمد بريفکاني  
وه‌زيری شاره‌وانی و گهشت و گوزار

### فهريمانی وه‌زاري

- ئاماژه به نووسراوی وه‌زاره‌تی ناوخۆ ژماره (۳۱۰۹) له ۲۰۰۱/۵/۱۵ و به پيی نووسراوی به‌ريوه‌برایه‌تی شاره‌وانییه‌کانی هه‌ولير ژماره (۲۱۱۶) له ۲۰۰۱/۹/۲ و بو زیاتر خزمه‌تکردن و ریک و پيکی کاره‌کان بيريانمان دا به :
- دابرينی سه‌رۆکایه‌تی شاره‌وانی به‌شیريان له به‌ريوه‌برایه‌تی شاره‌وانییه‌کانی ده‌وک و به‌ستنه‌وه‌ی به به‌ريوه‌برایه‌تی شاره‌وانییه‌کانی هه‌ولير وه .
  - ئەم فهريمانه له رۆژی ده‌رچوونیه‌وه جيبه‌جی ده‌کريت .

مأمون نور محمد بريفکاني  
وه‌زيری شاره‌وانی و گهشت و گوزار



بسم الله الرحمن الرحيم

باسم الشعب

المجلس الوطني لكوردستان العراق

رقم الأصدار : ١٦

تأريخ الأصدار : ٢٠٠١/١٠/٢٦

استناداً الى احكام الفقرة (١) من المادة (٥٦) و المادة (٥٣) من القانون رقم (١) لسنة ١٩٩٢ المعدل ، وبناءً على ما عرضه وزير الصحة و الشؤون الاجتماعية ووافق عليه مجلس الوزراء ، وما شرعه المجلس الوطني لكوردستان - العراق بجلسته الاعتيادية المرقمة (١١) و المنعقدة بتاريخ ٢٠٠١/١٠/٢٥ وللصلاحية المخولة لنا بموجب الفقرة (٣) من القانون رقم (١٠) لسنة ١٩٩٧ قررنا إصدار القانون الآتي :

### قانون رقم (١٦) لسنة ٢٠٠١ قانون الطب العدلي لاقليم كوردستان العراق

المادة الأولى :

يقصد بالعبارات التالية المعاني المبينة أزاءها :

الأقليم : إقليم كوردستان العراق .

الوزارة : وزارة الصحة و الشؤون الاجتماعية للأقليم .

الوزير : وزير الصحة و الشؤون الاجتماعية للأقليم .

المعهد : معهد الطب العدلي .

### الباب الأول الأهداف والأسس

المادة الثانية :

يهدف هذا القانون الى تنظيم عمل الطب العدلي في الأقليم ورفع مستوى كفاءة العاملين فيه و تطوير مهامه لمساعدة العدالة .

المادة الثالثة :

تتحقق أهداف هذا القانون بما يلي :  
أولاً - توحيد أسلوب عمل الطبابة العدلية في الأقليم والأشراف على تنفيذه .  
ثانياً - تقديم الخبرة العلمية و الفنية للقضاء و الجهات التحقيقية المعنية .



- ثالثاً - تدريب الكوادر الطبية و الصحية و الفنية .  
 رابعاً - أعداد البحوث ذات العلاقة بالطب العدلي .  
 خامساً - اجراء التحليل الأحصائي لوقعات الطب العدلي .

### الباب الثاني تشكيلات الطب العدلي

#### المادة الرابعة :

يؤسس بموجب هذا القانون (معهد الطب العدلي) و يكون مقره في أربيل ويرتبط بالوزارة.

#### المادة الخامسة :

تكون تشكيلات الطب العدلي كما يأتي :

أولاً - معهد الطب العدلي و يتألف من :

أ. مجلس المعهد .

ب. أقسام المعهد .

ثانياً : الطببات العدلية في مراكز المحافظات و ترتبط ادارياً بدوائر الصحة في المحافظات و فنياً بالمعهد .

#### المادة السادسة :

لوزير تحويل الطببات العدلية في المحافظة التي توجد فيها جامعة الى معهد طب عدلي بمستوى مديريةية عند الأقتضاء .

#### المادة السابعة :

أولاً : يشكل مجلس المعهد من :-

١. مدير المعهد - رئيساً .

٢. ممثل عن وزارة شؤون الطبيبهمرگه يختاره وزير شؤون الطبيبهمرگه من بين الأطباء العسكريين - عضواً .

٣. ممثل عن وزارة الداخلية يختاره وزير الداخلية من بين ضباط الشرطة لا تقل رتبته عن مقدم حاصل على شهادة بكالوريوس في القانون أو موظف حقوقي من ذوي الخبرة من وزارة الداخلية - عضواً .

٤. ممثل عن مجلس التعليم العالي و البحث العلمي للأقليم يختاره المجلس من بين التدريسيين

في مادة الطب العدلي في جامعات الأقليم - عضواً .

٥. حاكم لا يقل صنفه عن الصنف الثاني يختاره وزير العدل - عضواً .

٦. مدع عام لا يقل صنفه عن الصنف الثاني يختاره وزير العدل - عضواً .



٧. رؤساء أقسام معهد الطب العدلي - أعضاء.
٨. ثلاثة من الأطباء العدليين يختارهم الوزير - أعضاء.
٩. طبيب من ذوي الأختصاص يختاره الوزير لمدة سنتين قابلة للتجديد عضواً.
- ثانياً : يجتمع مجلس المعهد مرة واحدة كل ثلاثة أشهر ولرئيس المجلس دعوته للأجتماع كلما اقتضت الحاجة الى ذلك ، ويعتبر النصاب كاملاً بحضور ثلثي أعضاء المجلس ، وتصدر القرارات بأكثرية أصوات الحاضرين ، فاذا تساوت الأصوات يرجح الجانب الذي صوت له الرئيس.
- ثالثاً للمجلس دعوة من يرى من ذوي الخبرة والأختصاص لحضور جلساته دون أن يكون لهم حق التصويت.

#### المادة الثامنة :

- يتولي مجلس المعهد الأختصاصات الآتية :
- أولاً : أعداد الخطة السنوية للطبابة العدلية للأقليم و متابعة تنفيذها.
- ثانياً : أعداد الموازنة السنوية و الحسابات الختامية للمعهد و الطبابات التابعة له .
- ثالثاً : تأليف لجنة من بين أعضائه من ثلاثة أطباء عدليين ممن هم في الخدمة للنظر في الأعتراضات المقدمة بشأن التقارير الطبية العدلية.
- رابعاً : أقترح ما يراه مناسباً بشأن المناهج الطبية العدلية و الدراسات العليا المتخصصة للأطباء العدليين.

- خامساً : اقرار فتح الدورات التدريبية لذوي المهن الطبية و الصحية و للفنيين في الطبابة العدلية.
- سادساً : التوصية بمنح الأجازات الدراسية لمنتسبي الطبابة العدلية أو ايفادهم.
- سابعاً : التوصية بمنح المكافآت لمنتسبي الطبابة العدلية تشجيعاً لأدائهم المتميز.
- ثامناً : النظر في الأمور التي يحيلها اليه الوزير أو مدير المعهد.

#### المادة التاسعة :

- يعين مدير المعهد بأمر من الوزير من بين حملة شهادة الأختصاص في الطب العدلي له ممارسة مدة لا تقل عن سبع سنوات أو من بين الأطباء العدليين له ممارسة في الطب العدلي مدة لا تقل عن اثنتي عشرة سنة و يفضل من كان من حملة شهادة البكالوريوس في القانون.

#### المادة العاشرة :

- أولاً : يتولي مدير المعهد ما يأتي :
- أ. ادارة أعمال المعهد و الأشراف الفني على أعمال الطبابات العدلية في المحافظات.

- ب. تنفيذ قرارات المجلس.
- ج. ممارسة الصلاحيات التي يخوله اياها الوزير أو المجلس.

ثانياً : يرتبط مدير المعهد بالوزير مباشرة.

www.mojkurdistan.com



## المادة الحادية عشرة :

يتكون المعهد من الأقسام الآتية :

أولاً : قسم فحص الأحياء ويرأسه طبيب عدلي .

ثانياً : قسم فحص الأموات ويرأسه طبيب عدلي .

ثالثاً : قسم المختبر .

رابعاً : قسم التصوير والأشعة ويرأسه طبيب مختص .

خامساً : قسم الأحصاء والبحوث .

## المادة الثانية عشرة :

للووزير بتعليمات يصدرها :

أولاً : تحديد أختصاصات الأقسام وشروط العاملين فيها وواجباتهم .

ثانياً : استحداث أقسام جديدة في المعهد والطبائيات العدلية .

## المادة الثالثة عشرة :

يرأس الطبابة العدلية في مركز كل محافظة طبيب عدلي .

### الباب الثالث الطبيب العدلي

## المادة الرابعة عشرة :

يعتبر طبيباً عدلياً كل طبيب يحمل لقب الأختصاص في الطب العدلي أو له ممارسة فعلية متواصلة

بالطبابة العدلية مدة لا تقل عن ثلاث سنوات أو طبيب أجتاز بنجاح دورة تدريبية في معهد للطب

العدلي معترف به لا تقل مدتها عن سنة تقويمية .

## المادة الخامسة عشرة :

أولاً : يقوم الطبيب العدلي بالمهام الآتية :

أ. فحص المصابين لتعيين الأسباب وسببها .

ب. تشريح الجثث والأشلاء والعظام لبيان سبب الوفاة .

ج. حضور عملية فتح القبر لأستخراج الجثة لوصفها أو تشرحها لبيان سبب الوفاة أتخاذ أي

اجراء آخر يطلبه حاكم التحقيق .

د. أبداء الرأي الفني في الوقائع الطبية المعروضة أمام القضاء .

هـ. تقدير العمر .

و. اجراء الكشف و المعاينة موقعياً عند الأقتضاء .

ز. فحص الوقعات المتعلقة بالجرائم الماسة بالأخلاق والأداب العامة .



- ح. فحص المواد المنوية والدموية و فصائلهما .  
 ط. فحص الشعر و بيان منشأه .  
 ي. فحص العينات النسجية المختلفة للتثبت من طبيعتها .  
 ك. تحليل العينات غير النسجية المختلفة كالمخدرات والسموم و مخلفات اطلاق النار و الأفرزات الجسمية و غيرها الألبسة المختلفة .  
 ثانياً : ينظم الطبيب العدلي تقريراً طبياً عدلياً بكل مهمة يقوم بها بناءً على طلب من القضاء والجهات التحقيقية المعنية .  
 ثالثاً : يكون تقرير الطبيب العدلي سرياً .  
 المادة السادسة عشرة :

يجوز للطبيب العدلي لإنجاز مهمته الأستعانة بذوي الأختصاص و الجهات ذات العلاقة مع بيان ذلك بتقريره .  
 المادة السابعة عشرة :

أولاً - للمحكمة أو للأدعاء العام ، الأعتراض على التقرير الطبي العدلي امام لجنة الأعتراضات المنصوص عليها في الفقرة (ثالثاً) من المادة (٨) من هذا القانون ، ولايجوز الأعتراض عليها من ذوي العلاقة الا بموافقة المحكمة .  
 ثانياً - يكون قرار لجنة الأعتراضات بهذا الشأن قطعياً من الوجهة الطبية العدلية فقط .  
 المادة الثامنة عشرة :

تكون التقارير الطبية التي تنظم من غير الأطباء العدليين بناءً على طلب القضاء أو الجهات التحقيقية المعنية خاضعة لأعتراض المحكمة أو الأدعاء العام أو ذوي العلاقة لدى المؤسسات الصحية التي يرتبط بها الطبيب الذي نظم التقرير الطبي .

### الباب الرابع سير العمل في الطب العدلي

المادة التاسعة عشرة :

أولاً - تسجل أوصاف ومفردات الوقعات التي تحال الى الطبابة العدلية من القضاء أو الجهات التحقيقية المعنية في سجل خاص بعد التحقق من هوية الشخص أو الجثة و سلامة المواد المرسله وفق تعليمات تصدر لهذا الغرض .

ثانياً - يحيل مدير المعهد أو الطبيب العدلي في المحافظة الوقعة الى القسم المختص ، أو الى لجنة من ثلاثة أطباء عند الأقتضاء .

ثالثاً - تعرض الوقعات المتعلقة بالجرائم الماسة بالأخلاق والأداب العامة ، ووقعة تقدير العمر الى لجنة من ثلاثة أطباء .





ثانياً - مخصصات مقطوعة قدرها (٢٠٠٠) الفا دينار شهرياً للعاملين في الطبابة العدلية من حملة البكلوريوس أو أعلى من غير الأطباء.

ثالثاً - مخصصات مقطوعة قدرها (١٠٠٠) الف دينار شهرياً للعاملين في الطبابة العدلية من الكوادر الصحية والفنية.

رابعاً: مخصصات مقطوعة قدرها (٥٠٠) خمسمائة دينار شهرياً للعاملين في الطبابة العدلية من الكوادر الخدمية.

خامساً - تستثنى المخصصات الواردة ذكرها في الفقرات الأربعة أعلاه من أحكام قانون مخصصات موظفي الدولة رقم (٩٣) لسنة ١٩٦٧.

المادة الثلاثون :

يعفى الطبيب و الصيدلي و المعاون الطبي العاملون في الطبابة العدلية من أحكام قانون تدرج ذوي المهن الطبية وقانون تدرج ذوي المهن الصحية فيما يخص الخدمة في القرى و الارياف.

المادة الحادية و الثلاثون :

على مجلس الوزراء تنفيذ أحكام هذا القانون.

المادة الثانية و الثلاثون :

للولوزير إصدار تعليمات لتسهيل تنفيذ احكام هذا القانون.

المادة الثالثة و الثلاثون :

لا يعمل بأي نص يتعارض و أحكام هذا القانون.

المادة الرابعة و الثلاثون :

ينفذ هذا القانون من تاريخ نشره في جريدة وقائع كوردستان.

د. رؤژنوري شاويس  
رئيس المجلس الوطني لكوردستان العراق

#### الأسباب الموجبة

تأكيداً لأهمية الطب العدلي ولغرض تطوير أعماله و تنظيمها بشكل يمكنه من أداء هذه المهام بصورة علمية و متطورة ، وبغية تحديد مهام الطبيب العدلي ورفع كفاءة العاملين في الطبابة العدلية ، وتأمين الأطباء العدليين وفق خطة شاملة تغطي حاجة الأقليم ، اليهم ، بما يحقق العدالة وحسم القضايا بأدق وجه وأسرع وقت ممكن فقد شرع هذا القانون.

www.mojkurdistan.com



ئهرشیفی رۆژنامه‌ی وه‌قایی کوردستان

[www.mojkurdistan.com](http://www.mojkurdistan.com)